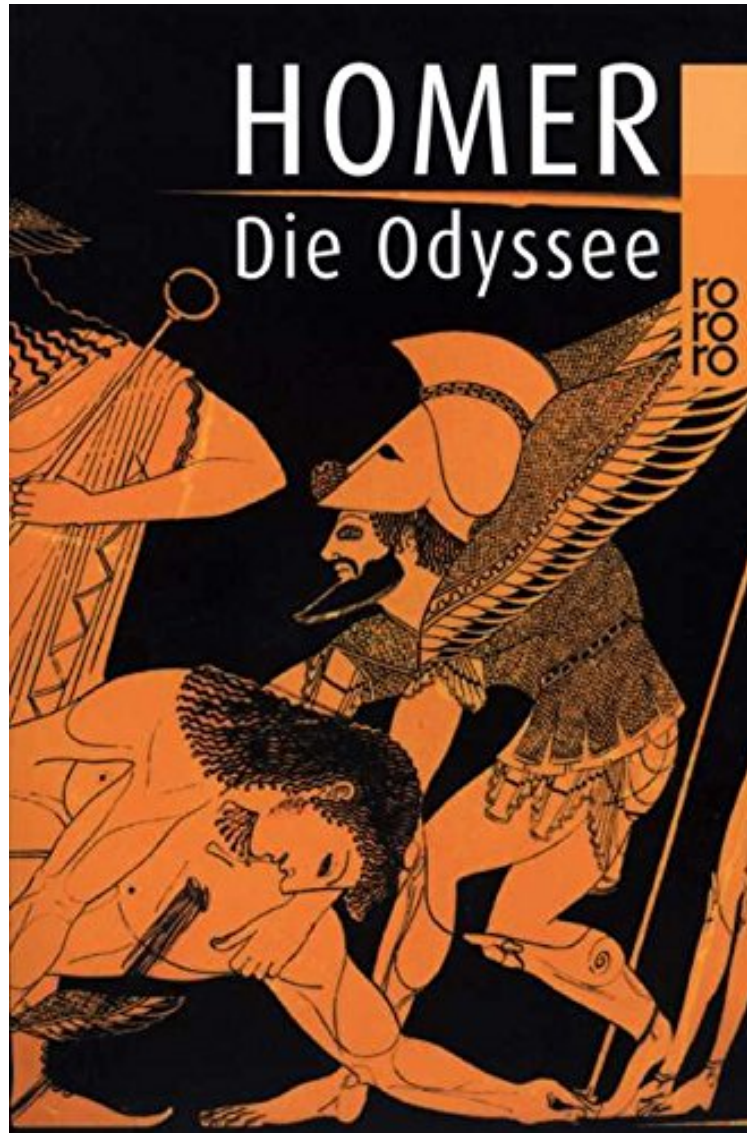


[Get free] Die Odyssee

## Die Odyssee

Von Homer

audiobook / \*ebooks / Download PDF / ePub / DOC



[Download](#)

[Read Online](#)

Produktinformation -Verkaufsrang: #844729 in BcherVerffentlicht am: 1999-07-01Anzahl der Produkte:  
1Einband: Taschenbuch448 Seiten | File size: 41.Mb

**Von Homer : Die Odyssee** before purchasing it in order to gage whether or not it would be worth my time, and all praised Die Odyssee:

KundenrezensionenHilfreichste Kundenrezensionen24 von 32 Kunden fanden die folgende Rezension hilfreich.  
Cool!Von El HongoWas fr eine angenehme berraschung! Angesichts des Alters der "Odyssee" und der Tatsache, dass olle verstaubte Grzisten so viel davon halten, schwante mir bles, als ich mich fr das Studium schlielich daran machen mute. Schon auf den ersten Seiten wurde mir angenehm klar, dass ich mich grndlich geirrt hatte: dieses Buch ist eines der spannendsten und kurweiligsten, die ich je gelesen habe. Odysseus geht wirklich ziemlich ab, da sehen moderne

Hollywood-Helden ziemlich alt aus. Was die Übersetzung betrifft, so fand ich sie sehr gut und kann auch die Argumente, die der Übersetzer für eine Prosaübersetzung gegenüber der auf deutsche Hexameter gestauchten anführt, sehr gut nachvollziehen. So konnten die sehr geistreichen altgriechischen Sprachbilder bewahrt werden, die alleine schon reichen, dass man sich künstlich anstrengt. 24 von 29 Kunden fanden die folgende Rezension hilfreich. Alle Wege führen zu Homer. Von einem Kunden. Jeder kennt Geschichten aus der Odyssee, auch wenn man das manchmal selbst nicht weiß, da Homer nicht sehr stark auf sein Urheberrecht pocht. Figuren und Episoden der Odyssee haben sich so fest in das kulturelle Erbe hineingefressen, dass man bei der Lektüre erst merkt, was für eine Wirkung diese Erzählung bei den Armen, von den Göttern gequälten Odysseus hatte und hat. Und das zu Recht. Das Buch liest sich, zumindest in der Prosaübersetzung, fast schon unheimlich modern und spannend. Früher musste man sich als Geschichtenerzähler wohl auch noch etwas mehr bemühen, um seine Zuhörer nicht zu langweilen, und das ist Homer (wenn es ihn denn gegeben hat) vorzüglich gelungen. Und da es in der Odyssee nicht um eine Steuerreform im alten Athen geht, sondern um Abenteuer, Sehnsucht und Mord ist die Geschichte immer noch aktuell. Viele Werke der letzten zwei Jahrtausende erschließen sich erst bei Kenntnis der Original Odyssee, am prominentesten natürlich Joyces' Ulysses. Und obwohl die Geschichte also kein bisschen veraltet ist, hat man das Gefühl, an den Anfängen der Zivilisation mit dabei zu sein. Aber das muss man schon selbst lesen... Eines bleibt mir dabei nur immer noch ein Rätsel: Wieso Homer Simpson? Homer heißt. (Dies ist eine .de an der Uni-Studentenrezension.) 10 von 13 Kunden fanden die folgende Rezension hilfreich. Besser geht's (fast) nicht! Von Ilona. Dieses Buch ist einfach wunderbar, sowohl als "Lesebuch" als auch als Übersetzungshilfe zu Homers Original. Schadewaldt bemüht sich, seinen Text möglichst getreu der Wortstellung und der Grundbedeutung, wie sie in der Odyssee geschrieben stehen, zu übersetzen. Und das ist ihm gelungen! Ich kann diese Lektüre nur weiterempfehlen!!